KOMMISSIONENS DELEGEREDE FORORDNING (EU) 2022/303

af 15. december 2021

om ændring af forordning (EU) 2019/1241 for så vidt angår foranstaltninger til at reducere utilsigtede fangster af den population af det almindelige østersømarsvin (*Phocoena phocoena*), der lever i Østersøen

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2019/1241 af 20. juni 2019 om bevarelse af fiskeressourcerne og beskyttelse af marine økosystemer ved hjælp af tekniske foranstaltninger, om ændring af Rådets forordning (EF) nr. 1967/2006 og (EF) nr. 1224/2009 og Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 1380/2013, (EU) 2016/1139, (EU) 2018/973, (EU) 2019/472 og (EU) 2019/1022 og om ophævelse af Rådets forordning (EF) nr. 894/97, (EF) nr. 850/98, (EF) nr. 2549/2000, (EF) nr. 254/2002, (EF) nr. 812/2004 og (EF) nr. 2187/2005 ([1]), særlig artikel 15, stk. 2, og

ud fra følgende betragtninger:

(1) I overensstemmelse med artikel 3, stk. 2, litra b), i forordning (EU) 2019/1241 skal der vedtages tekniske foranstaltninger, som skal bidrage til, at utilsigtede fangster af følsomme marine arter, herunder dem, der er opført i Rådets direktiv 92/43/EØF ([2]) og Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2009/147/EF ([3]), som skyldes fiskeri, begrænses og om muligt helt undgås.

(2) Marsvinet (*Phocoena phocoena*) er en strengt beskyttet artet i henhold til bilag IV til direktiv 92/43/EØF, hvori alle cetacea er opført som arter af fællesskabsbetydning, der kræver streng beskyttelse, og arten er opført i bilag II til nævnte direktiv som en art af fællesskabsbetydning, hvis bevaring kræver udpegning af særlige bevaringsområder.

(3) Det almindelige østersømarsvin er genetisk set meget forskelligt fra andre populationer. Det Internationale Havundersøgelsesråd (ICES) finder derfor, at populationen af marsvin i Østersøen (i det følgende benævnt »det almindelige østersømarsvin«) bør forvaltes som en særskilt populationsenhed ([4]).

(4) I bilag XIII til forordning (EU) 2019/1241 fastsættes regler på regionalt plan vedrørende skadebegrænsende foranstaltninger til begrænsning af utilsigtede fangster af følsomme arter, herunder hvaler, med angivelse af områder med restriktioner, perioder og begrænsninger vedrørende redskaber.

(5) I overensstemmelse med punkt 3 i bilag XIII til forordning (EU) 2019/1241 forelægger medlemsstaterne fælles henstillinger om yderligere skadebegrænsende foranstaltninger til begrænsning af utilsigtede fangster af følsomme arter på grundlag af forordningens artikel 15, når videnskabelig dokumentation valideret af ICES eller STECF viser, at fiskeredskaber har en negativ indvirkning på disse arter.

([1]) EUT L 198 af 25.7.2019, s. 105.

([2]) Rådets direktiv 92/43/EØF af 21. maj 1992 om bevaring af naturtyper samt vilde dyr og planter (EFT L 206 af 22.7.1992, s. 7).

([3]) Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2009/147/EF af 30. november 2009 om beskyttelse af vilde fugle (EUT L 20 af 26.1.2010, s. 7).

([4]) ICES, 2020. EU request on emergency measures to prevent bycatch of common dolphin (*Delphinus delphis*) and Baltic Proper harbour porpoise (*Phocoena phocoena*) in the Northeast Atlantic. I rapport fra ICES' rådgivende udvalg, 2020. ICES Advice 2020, http://ices.dk/sites/pub/Publication%20Reports/Advice/2020/Special_Requests/eu.2020,04.pdf.

(6) Den alvorlige trussel mod populationen af det almindelige østersømarsvin og behovet for at træffe genopretningsforanstaltninger blev anerkendt af parterne i Aftalen om beskyttelse af små hvaler i Østersøen, Nordøstatlanten, Det Irske Hav og Nordsøen (ASCOBANS) gennem vedtagelsen af genopretningsplanen for det almindelige østersømarsvin (»Jastarniaplanen«). Planen blev udarbejdet i 2002 og revideret i 2009 og 2016 ([5]). I planen udpeges utilsigtede fangster i faststående garn som den primære trussel mod overlevelse for populationen af det almindelige østersømarsvin.

(7) Kommissionen til Beskyttelse af Havmiljøet i Østersøområdet (HELCOM) rapporterede på sin røde liste ([6]), at der er sket en drastisk tilbagegang i populationen af det almindelige østersømarsvin i Østersøen i de forgangne hundrede år, og der er stærke tegn på, at population er truet af udryddelse.

(8) Nye oplysninger om status for populationen af det almindelige østersømarsvin, som blev tilvejebragt ved hjælp af SAMBAH-projektet i 2016 ([7]), kvantificerede populationen af det almindelige østersømarsvin til at have en størrelse på 497 individer.

(9) Efter en anmodning fra EU om rådgivning om hasteforanstaltninger til at forebygge bifangst af almindelig delfin (*Delphinus delphis*) og det almindelige østersømarsvin (*Phocoena phocoena*) i den nordøstlige del af Atlanterhavet har Det Internationale Havundersøgelsesråd (ICES) i sin rådgivning af 26. maj 2020 ([8]) beregnet det niveau af bifangst af almindelige østersømarsvin, der vil muliggøre en genoprettelse af populationen til 50 % af dens bæreevne 95 % af tiden på lang sigt. Det niveau blev beregnet til 0,7 individer fanget som bifangst pr. år. ICES udtalte, at alt berørt fiskeri skulle lukkes for at nå dette forvaltningsmål. Hver utilsigtet fangst af blot et individ om året vil yderligere øge risikoen for, at populationen uddør. ICES anførte i sin rådgivning, at i betragtning af små hvalers livscyklus kan beskyttelsesforanstaltninger kun være effektive, når de anvendes kontinuerligt i en lang periode.

(10) ICES anbefalede i sin rådgivning af 26. maj 2020 et sæt foranstaltninger til undgåelse af bifangst som, hvis det blev gennemført i sin helhed, forventes øjeblikkeligt at reducere risikoen for bifangst af almindelige østersømarsvin. Foranstaltningerne omfatter lukning af Norra Midsjöbanken for alt fiskeri med undtagelse af tejner, fiskefælder og langliner, lukning af visse Natura 2000-områder og andre områder for fiskeri med faststående garn (dvs. toggegarn, gællegarn og semi-drivgarn). ICES anbefalede også obligatorisk anvendelse af akustiske alarmer på faststående garn i områder med lav eller potentielt lav forekomst af almindelige østersømarsvin.

(11) På grundlag af ICES' rådgivning ([9]) forelagde Danmark, Tyskland, Estland, Letland, Litauen, Polen, Finland og Sverige (den regionale BALTFISH-gruppe) i december 2020 en fælles henstilling med forslag om skadebegrænsende foranstaltninger til begrænsning af utilsigtede fangster af almindelige østersømarsvin. I september 2021 forelagde BALTFISH, i overensstemmelse med ICES' rådgivning, en ny fælles henstilling med yderligere skadebegrænsende foranstaltninger for Natura 2000-området Sydvästskånes utsjövatten (SE0430187).

(12) De fælles henstillinger blev vurderet af Det Rådgivende Råd for Østersøen i oktober 2020 og juli 2021.

([5]) https://www.ascobans.org/sites/default/files/document/ASCOBANS_JastarniaPlan_MOP8.pdf
([6]) https://www.helcom.fi/wp-content/uploads/2019/08/HELCOM-Red-List-Phocoena-phocoena.pdf
([7]) NAMMCO–IMR. 2019. Report of Joint IMR/NAMMCO International Workshop on the Status of Harbour Porpoises in the North Atlantic. Rev 2020. North Atlantic Marine Mammal Commission og Havforskningsinstituttet, Tromsø, Norge. Undersøgelse foretaget af SAMBAH.http://www.sambah.org/SAMBAH-Final-Report-FINAL-for-website-April-2017.pdf.
([8]) ICES, 2020. EU request on emergency measures to prevent by-catch of common dolphin (*Delphinus delphis*) and Baltic Proper harbour porpoise (*Phocoena phocoena*) in the Northeast Atlantic. I rapport fra ICES' rådgivende udvalg, 2020. ICES Advice 2020.
([9]) ICES, 2020. EU request on emergency measures to prevent by-catch of common dolphin (*Delphinus delphis*) and Baltic Proper harbour porpoise (*Phocoena phocoena*) in the Northeast Atlantic. I rapport fra ICES' rådgivende udvalg, 2020. ICES Advice 2020.

(13) I den fælles henstilling, som blev forelagt i december 2020 af den regionale BALTFISH-gruppe, foreslås lukning af Norra Midsjöbanken, der er et vigtigt område for det almindelige østersømarsvin i yngletiden ([10]), for alt fiskeri med undtagelse af tejner, fiskefælder og langliner. Den fælles henstilling indeholder også forslag om lukning af Södra Midsjöbanken og et antal Natura 2000-områder for fiskeri med faststående garn, i overensstemmelse med ICES' rådgivning af 26. maj 2020. I den fælles henstilling, som blev forelagt i september 2021, foreslås sæsonlukning (1. november-30. april) for fiskeri med faststående garn i Natura 2000-området Sydvästskånes utsjövatten, som også er udpeget af ICES som et vigtigt område for det almindelige østersømarsvin. Udover de områder, som ICES' rådgivning omfatter, indeholdt den fælles henstilling, som blev forelagt i december 2020, forslag om lukning af Adler Grund og Rønne Banke (DK00VA261) mellem den 1. november og den 31. januar, da det er et område, hvor marsvin lejlighedsvis opholder sig i løbet af vintermånederne ([11]).

(14) I den fælles henstilling fra december 2020 foreslås desuden obligatoriske anvendelse hele året rundt af akustiske alarmer inden for og uden for Natura 2000-området Zatoka Pucka og Półwysep Helski (PLH220032), som omfatter hele Puckbugten (Polen). ICES begrænsede sin rådgivning til området inden for dette Natura 2000-område. ICES anbefalede dog at lukke fiskeriet med faststående garn i området øst for sandbanken Ryf Mew (den ydre del af Puckbugten), hvor der er større sandsynlighed for forekomst af almindelige østersømarsvin. I den fælles henstilling fra september 2021 foreslås sæsonvis obligatorisk anvendelse af akustiske alarmer (1. maj-31. oktober) på faststående garn i Natura 2000-området Sydvästskånes utsjövatten. Derudover anbefalede ICES at udstyre faststående garn med akustiske alarmer i flere områder med lav eller potentielt lav forekomst af almindelige østersømarsvin, hvilket ikke blev taget i betragtning i disse fælles henstillinger.

(15) Den Videnskabelige, Tekniske og Økonomiske Komité for Fiskeri for Fiskeri (STECF) vurderede den fælles henstilling, der blev forelagt i december 2020, på sit plenarmøde i marts 2021 ([12]). STECF bemærkede, at selv om de foranstaltninger, der foreslås i denne fælles henstilling, stort set stemmer overens med dem, der foreslås af ICES, følger de dem ikke fuldstændigt. STECF konkluderede dog også, at hvis foranstaltningerne gennemføres effektivt, kan de bidrage til at reducere utilsigtede fangster af almindelige østersømarsvin. De foranstaltninger, der indføres med den fælles henstilling fra september 2021 i overensstemmelse med ICES' rådgivning, bidrager yderligere til at nå dette mål.

(16) I henhold til begge fælles henstillinger skal medlemsstaterne sikre kontrol af fiskerfartøjernes aktiviteter med henblik på at gennemføre de foreslåede foranstaltninger. STECF konkluderede ([13]) i sin vurdering af de foranstaltninger, der foreslås i den fælles henstilling fra december 2020, at sådanne foranstaltninger kan resultere i en mere nøjagtig registrering af bifangst af beskyttede, udsatte eller truede arter.

(17) Samlet set finder STECF, at gennemførelsen af de foranstaltninger, der foreslås i den fælles henstilling fra december 2020, vil bidrage til at reducere utilsigtede fangster af almindelige østersømarsvin og være et skridt i retning af opfyldelse af målsætningerne i forordning (EU) 2019/1241. Derfor bør de foreslåede foranstaltninger føjes til bilag XIII til forordning (EU) 2019/1241.

(18) Kommissionen bemærker også, at medlemsstaterne i den fælles henstilling, der blev forelagt i december 2020, forpligter sig til snarest muligt at arbejde på yderligere skadebegrænsende foranstaltninger, herunder yderligere foranstaltninger i forbindelse med anvendelsen af akustiske alarmer på faststående garn i områder med lav eller potentielt lav forekomst af almindelige østersømarsvin, og vil bestræbe sig på at nå til enighed om mere detaljerede kontrolforanstaltninger knyttet til kontrollen af de skadebegrænsende foranstaltninger. Ud over de områder, der er allerede er dækket, forpligter medlemsstaterne sig i den fælles henstilling, der blev forelagt i september 2021, til at arbejde på yderligere foranstaltninger til at indstille fiskeri med faststående garn i områder, hvor det er konstateret, at marsvin opholder sig.

([10]) https://www.ices.dk/sites/pub/Publication%20Reports/Advice/2020/Special_Requests/eu.2020,04.pdf
([11]) https://stecf.jrc.ec.europa.eu/documents/43805/2850498/STECF-PLEN+21-01.pdf
([12]) https://stecf.jrc.ec.europa.eu/documents/43805/2850498/STECF-PLEN+21-01.pdf
([13]) https://stecf.jrc.ec.europa.eu/documents/43805/2850498/STECF-PLEN+21-01.pdf.

(19) Denne delegerede forordning berører ikke yderligere foranstaltninger til beskyttelse af det almindelige østersømarsvin, som Kommissionen kan vedtage, herunder i behørigt begrundede særligt hastende tilfælde vedrørende en alvorlig trussel mod bevarelse af havets biologiske ressourcer eller det marine økosystem, jf. artikel 12 i Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 1380/2013 ([14]), og strengere nationale foranstaltninger, som medlemsstaterne kan vedtage til det formål i deres farvande i overensstemmelse med forordning (EU) nr. 1380/2013 og (EU) 2019/1241.

(20) På grund af behovet for med øjeblikkelig virkning at beskytte populationen af det almindelige østersømarsvin bør denne forordning træde i kraft med øjeblikkelig virkning. For at give fiskerne tilstrækkelig tid til at udstyre deres fartøjer med de akustiske alarmer bør anvendelsen af punkt 1.1, litra b), i bilag udskydes —

VEDTAGET DENNE FORORDNING:

Artikel 1

Bilag XIII til forordning (EU) 2019/1241 ændres som anført i bilaget til nærværende forordning.

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft dagen efter offentliggørelsen i *Den Europæiskes Unions Tidende*.

Foranstaltningerne i punkt 1.1, litra b), i bilaget anvendes fra den 1 juni 2022. [*Publikationskontoret: indsæt venligst ikrafttrædelsesdatoen på den 90. dag efter datoen for offentliggørelse og tilpas den til den 1. eller 16. dag i måneden*].

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 15. december 2021.

På Kommissionens vegne
Ursula VON DER LEYEN
Formand

([14]) Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 1380/2013 af 11. december 2013 om den fælles fiskeripolitik, ændring af Rådets forordning (EF) nr. 1954/2003 og (EF) nr. 1224/2009 og ophævelse af Rådets forordning (EF) nr. 2371/2002 og (EF) nr. 639/2004 samt Rådets afgørelse 2004/585/EF (EUT L 354 af 28.12.2013, s. 22).

BILAG

I del A i bilag XIII til forordning (EU) 2019/1241 foretages følgende ændringer:

1. Punkt 1.1 ændres således:

»1.1. Det er forbudt:

a) for fartøjer med en længde overalt på 12 m og derover at anvende fiskeredskaber i bestemte områder som angivet nedenfor, medmindre der samtidig anvendes aktive akustiske alarmer.

Område	Redskab
Område i Østersøen, der afgrænses af en linje fra den svenske kyst ved 13°Ø i stik sydlig retning til 55°N, derfra stik øst til 14°Ø og derfra stik nord til den svenske kyst, samt område, der afgrænses af en linje fra den svenske østkyst ved 55°30′N i stik østlig retning til 15°Ø, derfra stik nord til 56°N, derfra stik øst til 16°Ø og derfra stik nord til den svenske kyst	Alle bundsatte gællegarn eller indfiltringsgarn
Underafsnit 24 i Østersøen (bortset fra området ovenfor)	Alle bundsatte gællegarn eller indfiltringsgarn
ICES-underområde 4 og ICES-afsnit 3a (kun fra 1. august til 31. oktober)	Alle bundsatte gællegarn eller indfiltringsgarn eller kombinationer af sådanne garn, hvis samlede længde ikke overstiger 400 m
	Alle bundsatte gællegarn og indfiltringsgarn ≥ 220 mm
ICES-afsnit 7e, 7f, 7g, 7h og 7j	Alle bundsatte gællegarn og indfiltringsgarn
ICES-afsnit 7d	Alle bundsatte gællegarn og indfiltringsgarn

b) for alle fartøjer at anvende fiskeredskaber i bestemte områder som angivet nedenfor, medmindre der samtidig anvendes aktive akustiske alarmer.

Område	Redskab
Vest og øst for sandbanken »Ryf Mew« (indre og ydre Puckbugt) inden for og uden for Natura 2000-området »Zatoka Pucka Półwysep Helski« (PLH220032)) Området er defineret som det havområde, der afgrænses af geodætiske linjer mellem følgende punkter: — 54,606030°N — 18,803830°Ø — 54,631210°N — 18,772230°Ø — 54,681520°N — 18,711720°Ø — 54,694090°N — 18,690050°Ø — 54,701420°N — 18,652120°Ø — 54,717640°N — 18,628640°Ø — 54,789790°N — 18,418240°Ø	Faststående garn *

Område		Redskab
— 54,770450°N	— 18,412820°Ø	
— 54,754770°N	— 18,392950°Ø	
— 54,727580°N	— 18,390240°Ø	
— 54,721830°N	— 18,402890°Ø	
— 54,720780°N	— 18,416430°Ø	
— 54,705080°N	— 18,436300°Ø	
— 54,695130°N	— 18,467000°Ø	
— 54,687800°N	— 18,460680°Ø	
— 54,660040°N	— 18,457070°Ø	
— 54,633310°N	— 18,463390°Ø	
— 54,628590°N	— 18,469710°Ø	
— 54,632780°N	— 18,510350°Ø	
— 54,615480°N	— 18,507640°Ø	
— 54,584510°N	— 18,537440°Ø	
— 54,550380°N	— 18,554600°Ø	
— 54,541970°N	— 18,543760°Ø	
— 54,510950°N	— 18,543760°Ø	
— 54,486220°N	— 18,564530°Ø	
— 54,592910°N	— 18,808350°Ø	
I Natura 2000-området »Sydvästskånes utsjövatten« (SE0430187) finder forbuddet anvendelse mellem den 1. maj og den 31. oktober.		Faststående garn *
Området er defineret som det havområde, der afgrænses af geodætiske linjer mellem følgende punkter:		
— 55,35106°N	— 12,97893°Ø	
— 55,22202°N	— 13,53572°Ø	
— 55,01445°N	— 13,39068°Ø	
— 55,01099°N	— 13,20750°Ø	
— 55,07472°N	— 13,16464°Ø	
— 55,12709°N	— 12,97429°Ø	
— 55,09678°N	— 12,97513°Ø	
— 55,16606°N	— 12,79373°Ø	
— 55,24938°N	— 12,67606°Ø	
— 55,30773°N	— 12,63771°Ø	
— 55,33667°N	— 12,64080°Ø	
— 55,34481°N	— 12,69023°Ø	
— 55,30593°N	— 12,70856°Ø	
— 55,27558°N	— 12,80246°Ø	
— 55,26932°N	— 12,88011°Ø	
— 55,27786°N	— 12,92801°Ø	

* Semi-drivgarn, klassificeret i Europa-Kommissionens flåderegister som gællegarn (GNS), som er forankret til havbunden på den ene side, hører under definitionen af faststående garn.«

2. Følgende punkter tilføjes:

»3. Særlige foranstaltninger i Østersøen

3.1. Fiskeri er kun tilladt med tejner, fiskefælder og langliner inden for følgende områder, der afgrænses af geodætiske linjer mellem følgende koordinater målt efter WGS84-systemet:

»Norra Midsjöbanken«:

— 56,241°N — 17,042°Ø

— 56,022°N — 17,202°Ø

— 56,380°N — 17,675°Ø

— 56,145°N — 17,710°Ø

3.2. Fiskeri med alle typer faststående garn (*) er forbudt inden for følgende områder, der afgrænses af geodætiske linjer mellem følgende koordinater, som måles efter WGS84-systemet:

Natura 2000-området »Hoburgs bank och Midsjöbankarna« (SE0330308)

— 55,64194°N — 17,55060°Ø

— 55,77718°N — 17,45729°Ø

— 55,80195°N — 17,32586°Ø

— 55,69214°N — 17,11479°Ø

— 55,54258°N — 17,18434°Ø

— 55,50003°N — 17,00016°Ø

— 55,37749°N — 16,58925°Ø

— 56,01093°N — 16,61700°Ø

— 56,45158°N — 17,14420°Ø

— 56,50419°N — 18,05446°Ø

— 56,84110°N — 18,08191°Ø

— 56,82638°N — 18,64635°Ø

— 56,67028°N — 18,75222°Ø

— 56,40337°N — 18,60704°Ø

— 55,79712°N — 18,03668°Ø

— 55,78242°N — 17,99611°Ø

— 55,64194°N — 17,55060°Ø

»Södra Midsjöbanken«

Södra Midsjöbanken defineres som den svenske del af Södra Midsjöbanken og omfatter alle farvande mellem Natura 2000-området Hoburgs bank och Midsjöbankarna (SE0330308) og den svensk-polske grænse. Polske farvande afgrænses som det område, der ligger inden for følgende koordinater:

— 55,377°N — 16,589°Ø

— 55,466°N — 17,538°Ø

— 55,797°N — 18,037°Ø

3.3. Fiskeri med faststående garn (*) er forbudt i de områder, der afgrænses af geodætiske linjer mellem følgende koordinater, mellem den 1. november og den 31. januar:

Natura 2000-området »Adler Grund og Rønne Banke« (DK00VA261)

— 55,035336°N	— 14,459815°Ø
— 54,971063°N	— 14,607236°Ø
— 54,812483°N	— 14,413654°Ø
— 54,812496°N	— 14,171885°Ø

Natura 2000-området »Adlergrund« (DE1251301)

— 55,64194°N	— 17,55060°Ø
— 55,77718°N	— 17,45729°Ø
— 55,80195°N	— 17,32586°Ø
— 55,69214°N	— 17,11479°Ø
— 55,54258°N	— 17,18434°Ø
— 55,50003°N	— 17,00016°Ø
— 55,37749°N	— 16,58925°Ø
— 56,01093°N	— 16,61700°Ø
— 56,45158°N	— 17,14420°Ø
— 56,50419°N	— 18,05446°Ø
— 56,84110°N	— 18,08191°Ø
— 56,82638°N	— 18,64635°Ø
— 56,67028°N	— 18,75222°Ø
— 56,40337°N	— 18,60704°Ø
— 55,79712°N	— 18,03668°Ø
— 55,78242°N	— 17,99611°Ø
— 55,64194°N	— 17,55060°Ø

Natura 2000-området »Westliche Rönnebank« (DE1249301)

— 54,70283°N	— 14,10320°Ø
— 54,64811°N	— 13,99096°Ø
— 54,66159°N	— 13,97909°Ø
— 54,67779°N	— 13,96169°Ø
— 54,69590°N	— 13,93852°Ø
— 54,70927°N	— 13,91839°Ø
— 54,71866°N	— 13,90198°Ø
— 54,74805°N	— 13,96202°Ø
— 54,77042°N	— 14,00388°Ø
— 54,76700°N	— 14,00920°Ø
— 54,72013°N	— 14,07838°Ø
— 54,70283°N	— 14,10320°Ø

Natura 2000-området »Pommersche Bucht mit Oderbank« (DE1652301)

— 54,12615°N	— 14,20141°Ø
— 54,23882°N	— 14,16802°Ø
— 54,27765°N	— 14,06962°Ø
— 54,44113°N	— 14,07828°Ø
— 54,50001°N	— 14,05618°Ø
— 54,50001°N	— 14,05786°Ø
— 54,50000°N	— 14,74218°Ø
— 54,49839°N	— 14,74796°Ø
— 54,38175°N	— 14,59768°Ø
— 54,16732°N	— 14,35027°Ø
— 54,12576°N	— 14,23746°Ø
— 54,12608°N	— 14,20783°Ø
— 54,12615°N	— 14,20141°Ø

Natura 2000-området »Greifswalder Boddenrandschwelle und Teile der Pommerschen Bucht« (DE1749302)

Det havområde, der afgrænses af:

a) geodætiske linjer mellem følgende punkter:

— 54,34995°N	— 13,75007°Ø
— 54,35002°N	— 13,78340°Ø
— 54,31672°N	— 13,88336°Ø
— 54,25958°N	— 14,00053°Ø
— 54,27765°N	— 14,06962°Ø
— 54,23882°N	— 14,16802°Ø
— 54,12615°N	— 14,20141°Ø
— 54,18295°N	— 13,98338°Ø
— 54,14431°N	— 13,86995°Ø
— 54,14633°N	— 13,83198°Ø
— 54,14714°N	— 13,83127°Ø
— 54,15004°N	— 13,82926°Ø
— 54,15088°N	— 13,82880°Ø
— 54,15144°N	— 13,82881°Ø
— 54,18832°N	— 13,82347°Ø
— 54,18832°N	— 13,82346°Ø
— 54,19374°N	— 13,82268°Ø
— 54,21375°N	— 13,80557°Ø
— 54,23009°N	— 13,79156°Ø
— 54,23160°N	— 13,77499°Ø
— 54,23358°N	— 13,75603°Ø
— 54,27407°N	— 13,72601°Ø

b) kystlinjen fra 54,35002°N 13,72601°Ø til 54,27765°N 13,75007°Ø

Natura 2000-området »Ostoja na Zatoce Pomorskiej« (PLH990002).

Det havområde, der afgrænses af:

a) geodætiske linjer mellem følgende punkter:

— 54,32395°N — 15,38526°Ø

— 54,25835°N — 15,38440°Ø

— 54,24455°N — 15,38422°Ø

— 54,19953°N — 15,38237°Ø

— 54,16881°N — 15,38111°Ø

— 54,15807°N — 15,38067°Ø

— 54,15804°N — 15,38067°Ø

b) kysten fra 54,15804°N 15,38067°Ø til 54,00013°N 14,65346°Ø

c) geodætiske linjer mellem følgende punkter:

— 54,00013°N — 14,65346°Ø

— 53,99989°N — 14,65269°Ø

— 53,99982°N — 14,65200°Ø

— 53,99987°N — 14,65201°Ø

— 54,01629°N — 14,64664°Ø

— 53,97913°N — 14,49071°Ø

— 53,95057°N — 14,43891°Ø

— 53,93854°N — 14,45827°Ø

d) kysten fra 53,93854°N 14,45827°Ø til 53,92176°N 14,28495°Ø

e) geodætiske linjer mellem følgende punkter, som læses i kolonnerækkefølge:

— 53,92176°N	— 14,28495°Ø	— 54,48498°N	— 14,79511°Ø	— 54,47014°N	— 14,85220°Ø
— 53,92905°N	— 14,28883°Ø	— 54,48476°N	— 14,79733°Ø	— 54,47135°N	— 14,85316°Ø
— 53,93619°N	— 14,29442°Ø	— 54,48434°N	— 14,79876°Ø	— 54,47238°N	— 14,85454°Ø
— 53,94698°N	— 14,30494°Ø	— 54,48346°N	— 14,80031°Ø	— 54,47294°N	— 14,85603°Ø
— 53,94830°N	— 14,31365°Ø	— 54,48261°N	— 14,80164°Ø	— 54,47313°N	— 14,85830°Ø
— 53,95213°N	— 14,33902°Ø	— 54,48179°N	— 14,80253°Ø	— 54,47319°N	— 14,86005°Ø
— 53,97892°N	— 14,33091°Ø	— 54,48092°N	— 14,80321°Ø	— 54,47303°N	— 14,86222°Ø
— 53,97914°N	— 14,33084°Ø	— 54,47987°N	— 14,80368°Ø	— 54,47261°N	— 14,86469°Ø
— 54,10243°N	— 14,29333°Ø	— 54,47887°N	— 14,80444°Ø	— 54,47191°N	— 14,86718°Ø
— 54,12747°N	— 14,28383°Ø	— 54,47743°N	— 14,80590°Ø	— 54,47115°N	— 14,86915°Ø
— 54,12688°N	— 14,25228°Ø	— 54,47594°N	— 14,80723°Ø	— 54,47031°N	— 14,87098°Ø

— 54,12728°N	— 14,24162°Ø	— 54,47431°N	— 14,80922°Ø	— 54,46938°N	— 14,87249°Ø
— 54,16731°N	— 14,35028°Ø	— 54,47285°N	— 14,81127°Ø	— 54,46819°N	— 14,87436°Ø
— 54,16880°N	— 14,35199°Ø	— 54,47083°N	— 14,81463°Ø	— 54,46476°N	— 14,87841°Ø
— 54,16889°N	— 14,35222°Ø	— 54,46903°N	— 14,81781°Ø	— 54,46234°N	— 14,88129°Ø
— 54,38286°N	— 14,59913°Ø	— 54,46704°N	— 14,82181°Ø	— 54,46009°N	— 14,88427°Ø
— 54,49418°N	— 14,74253°Ø	— 54,46523°N	— 14,82507°Ø	— 54,45760°N	— 14,88823°Ø
— 54,49380°N	— 14,74525°Ø	— 54,46369°N	— 14,82837°Ø	— 54,45514°N	— 14,89218°Ø
— 54,49272°N	— 14,75092°Ø	— 54,46218°N	— 14,83167°Ø	— 54,45298°N	— 14,89570°Ø
— 54,49188°N	— 14,75496°Ø	— 54,46121°N	— 14,83447°Ø	— 54,44969°N	— 14,90148°Ø
— 54,49095°N	— 14,75871°Ø	— 54,46044°N	— 14,83791°Ø	— 54,44706°N	— 14,90626°Ø
— 54,48966°N	— 14,76338°Ø	— 54,46010°N	— 14,84096°Ø	— 54,44515°N	— 14,90988°Ø
— 54,48813°N	— 14,76830°Ø	— 54,46010°N	— 14,84096°Ø	— 54,44264°N	— 14,91458°Ø
— 54,48735°N	— 14,77153°Ø	— 54,46018°N	— 14,84560°Ø	— 54,44081°N	— 14,91853°Ø
— 54,48661°N	— 14,77585°Ø	— 54,46076°N	— 14,84763°Ø	— 54,43878°N	— 14,92371°Ø
— 54,48597°N	— 14,77957°Ø	— 54,46185°N	— 14,84974°Ø	— 54,43679°N	— 14,92842°Ø
— 54,48525°N	— 14,78345°Ø	— 54,46303°N	— 14,85090°Ø	— 54,43529°N	— 14,93180°Ø
— 54,48506°N	— 14,78639°Ø	— 54,46454°N	— 14,85156°Ø	— 54,43364°N	— 14,93526°Ø
— 54,48516°N	— 14,79048°Ø	— 54,46628°N	— 14,85192°Ø	— 54,43167°N	— 14,93970°Ø
— 54,48510°N	— 14,79239°Ø	— 54,46903°N	— 14,85211°Ø	— 54,43013°N	— 14,94295°Ø

f) geodætiske linjer mellem følgende punkter, som læses i kolonnerækkefølge:

— 54,30457°N	— 15,24969°Ø	— 54,31048°N	— 15,36540°Ø
— 54,30337°N	— 15,25282°Ø	— 54,31376°N	— 15,36389°Ø
— 54,30277°N	— 15,25502°Ø	— 54,31833°N	— 15,36227°Ø
— 54,30249°N	— 15,25746°Ø	— 54,32214°N	— 15,36082°Ø
— 54,30267°N	— 15,26188°Ø	— 54,32356°N	— 15,36059°Ø
— 54,30319°N	— 15,26968°Ø	— 54,32452°N	— 15,36102°Ø
— 54,30321°N	— 15,27431°Ø	— 54,32527°N	— 15,36217°Ø
— 54,30327°N	— 15,27860°Ø	— 54,32726°N	— 15,36727°Ø
— 54,30238°N	— 15,28297°Ø	— 54,32853°N	— 15,37192°Ø
— 54,30115°N	— 15,28744°Ø	— 54,32944°N	— 15,37681°Ø

— 54,30039°N	— 15,29080°Ø	— 54,33059°N	— 15,38341°Ø
— 54,29976°N	— 15,29354°Ø	— 54,33088°N	— 15,38527°Ø
— 54,29886°N	— 15,29724°Ø	— 54,33089°N	— 15,38535°Ø
— 54,29858°N	— 15,29968°Ø		
— 54,29829°N	— 15,30447°Ø		
— 54,29812°N	— 15,31408°Ø		
— 54,29777°N	— 15,32068°Ø		
— 54,29695°N	— 15,32706°Ø		
— 54,29610°N	— 15,33412°Ø		
— 54,29570°N	— 15,33741°Ø		
— 54,29523°N	— 15,34150°Ø		
— 54,29497°N	— 15,34467°Ø		
— 54,29501°N	— 15,34994°Ø		
— 54,29578°N	— 15,35382°Ø		
— 54,29752°N	— 15,35843°Ø		
— 54,29935°N	— 15,36192°Ø		
— 54,30108°N	— 15,36420°Ø		
— 54,30289°N	— 15,36536°Ø		
— 54,30516°N	— 15,36587°Ø		
— 54,30711°N	— 15,36580°Ø		

Den marine del af Natura 2000-området »Wolin i Uznam« (PLH320019)

Området er defineret som det havområde, der afgrænses af:

a) geodætiske linjer mellem følgende punkter:

— 53,93854°N	— 14,45827°Ø
— 53,95057°N	— 14,43891°Ø
— 53,97913°N	— 14,49071°Ø
— 54,01629°N	— 14,64664°Ø
— 53,99987°N	— 14,65201°Ø

b) kystlinjen mellem 53,93854°N og 14,45827°Ø

Natura 2000-området »Pommersche Bucht« (DE1552401)

Det havområde, der afgrænses af geodætiske linjer mellem følgende punkter:

— 54,12576°N	— 14,23746°Ø
— 54,12615°N	— 14,20141°Ø
— 54,23882°N	— 14,16801°Ø
— 54,27765°N	— 14,06962°Ø

— 54,44109°N — 14,07828°Ø
— 54,44113°N — 14,07828°Ø
— 54,61491°N — 14,01307°Ø
— 54,62898°N — 14,00541°Ø
— 54,64622°N — 13,99307°Ø
— 54,64642°N — 13,99285°Ø
— 54,64811°N — 13,99096°Ø
— 54,72155°N — 14,14161°Ø
— 54,81190°N — 14,23910°Ø
— 54,81190°N — 14,41303°Ø
— 54,65773°N — 14,41303°Ø
— 54,53561°N — 14,63560°Ø
— 54,53208°N — 14,62721°Ø
— 54,50000°N — 14,74218°Ø
— 54,49839°N — 14,74796°Ø
— 54,38175°N — 14,59768°Ø
— 54,16732°N — 14,35027°Ø
— 54,12576°N — 14,23746°Ø

3.4. Fiskeri med faststående garn (*) er forbudt i de områder, der afgrænses af geodætiske linjer mellem følgende koordinater, fra den 1. november til den 30. april:

Natura 2000-området »Sydvästskånes utsjövatten« (SE0430187)

— 55,35106°N — 12,97893°Ø
— 55,22202°N — 13,53572°Ø
— 55,01445°N — 13,39068°Ø
— 55,01099°N — 13,20750°Ø
— 55,07472°N — 13,16464°Ø
— 55,12709°N — 12,97429°Ø
— 55,09678°N — 12,97513°Ø
— 55,16606°N — 12,79373°Ø
— 55,24938°N — 12,67606°Ø
— 55,30773°N — 12,63771°Ø
— 55,33667°N — 12,64080°Ø
— 55,34481°N — 12,69023°Ø
— 55,30593°N — 12,70856°Ø
— 55,27558°N — 12,80246°Ø
— 55,26932°N — 12,88011°Ø
— 55,27786°N — 12,92801°Ø

3.5. Medlemsstaterne sikrer, at kontrolmyndighederne til enhver tid kan overvåge fiskerfartøjernes aktivitet for at gennemføre de foranstaltninger, der er fastsat i punkt 3.1-3.4.

(*) Semi-drivgarn, klassificeret i Europa-Kommissionens flåderegister som gællegarn (GNS), som er forankret til havbunden på den ene side, hører under definitionen af faststående garn.«